

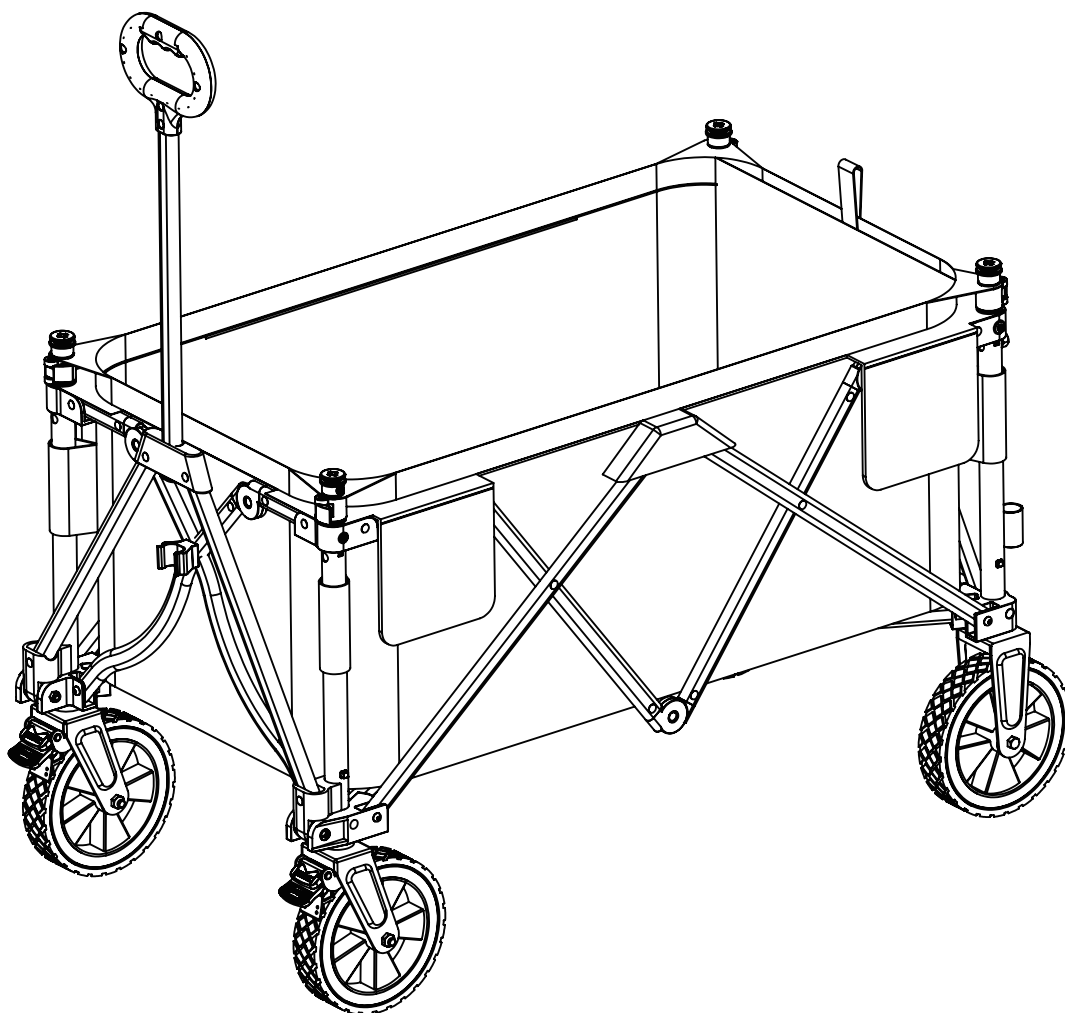


IN231200243V01_IT

84H-131V00

IT

Carrello Pieghevole



IMPORTANTE, LEGGERE E CONSERVARE
QUESTO MANUALE D'ISTRUZIONE PER UN USO FUTURO.

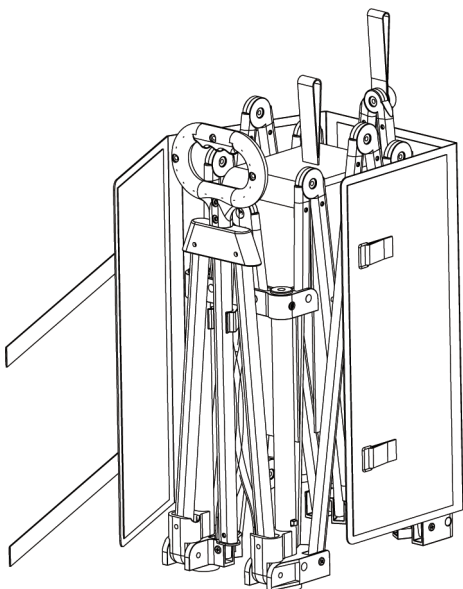
MANUALE DI ISTRUZIONI

Attenzione

Per la sicurezza dell'utente, leggere attentamente le seguenti precauzioni prima di utilizzare questo articolo, in modo da poter utilizzare correttamente e ragionevolmente i prodotti fabbricati dalla nostra azienda.

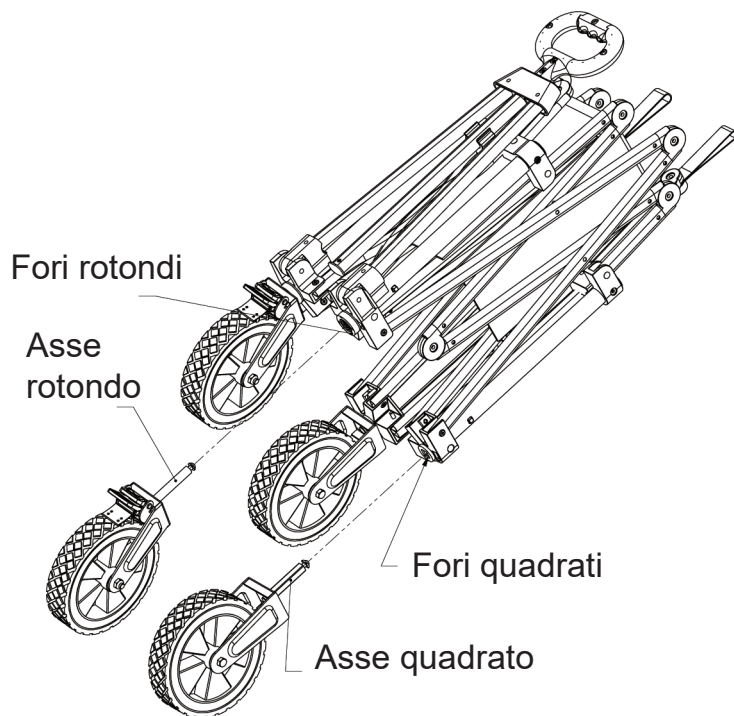
1. Questo prodotto deve essere azionato e utilizzato solo da adulti! Il carico massimo di questo prodotto è di 150Kg.
2. Aprire la confezione, estrarre il carrello e conservare la scatola della confezione. (Dopo aver aperto la scatola, essa potrebbe emanare dell'odore, il quale non è tossico ed è innocuo, dopo un certo tempo l'odore scomparirà da solo, si prega di usare il prodotto in sicurezza.)
3. Quando il prodotto è piegato, usare entrambe le mani per sollevare contemporaneamente le due cinghie gialle in modo da facilitare la piegatura agevole del carrello. (Si prega di fare riferimento alla sezione sulla piegatura e l'apertura del prodotto)
4. Il sovraccarico o la piegatura incorretta o l'uso di pezzi di ricambio non approvati possono causare danni e un utilizzo non sicuro di questo prodotto.
5. Quando si apre o si piega questo prodotto o si afferra la maniglia, è necessario mantenere una distanza di sicurezza dal proprio corpo per evitare problemi come lo schiacciamento delle dita.
6. Questo prodotto non può essere utilizzato su scale e rampe.
7. Questo prodotto deve essere tenuto lontano da fonti di fuoco, fonti di energia, fonti d'acqua e altri luoghi.
8. Non posizionare i bambini nel carretto e tanto meno saltarvi dentro.
9. Non posizionare il carrello su strada, rampe o luoghi pericolosi.
10. Prima di posizionare l'articolo nel luogo desiderato, assicurarsi che sia completamente esteso.
11. Quando si riscontra che il prodotto è danneggiato, interrompere immediatamente l'uso.
12. Questo prodotto è adatto solo per la normale velocità di camminata. Il modo convenzionale d'uso è tirare il carrello mentre si cammina.
13. Questo prodotto non può essere utilizzato come giocattolo per far giocare i bambini.
14. Se si desidera pulire il telaio, utilizzare acqua calda neutra e un panno umido per pulire e strofinare.
15. Controllare il carrello a tirato mano in qualsiasi momento necessario e sostituire le parti allentate e usurate in tempo.
16. Non lasciare che il carrello sia sovraesposto al sole, altrimenti potrebbe usurarsi o deformarsi.
17. Non salire nel telaio inferiore della tasca di stoffa, tanto meno saltarci dentro. Prestare attenzione al peso eccessivo e bilanciare gli oggetti da caricare per evitare di schiacciare e urtare il telaio inferiore

Installazione



Passo 1: Rimuovere tutte le parti dalla scatola ed estrarre il cuscinetto della piastra legato al bordo del telaio principale.

Installazione e rimozione delle ruote

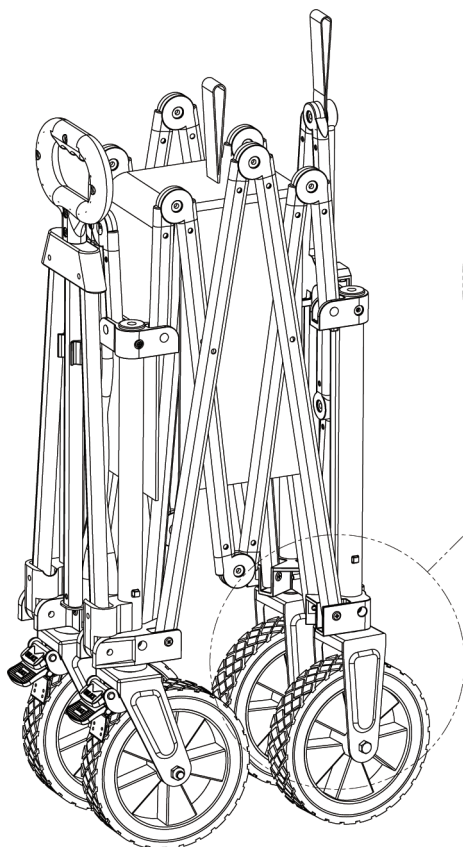


Passo 2: Fissare le due ruote anteriori (assi rotondi) separatamente.

Inserirle nei fori rotondi sui lati sinistro e destro presenti sotto il manubrio, provare a tirare per provare ad estrarle, in tal caso applicare più forza, provare a tirare di nuovo, assicurarsi che l'asse scatti saldamente all'interno del foro rotondo.

Inserire ciascuna delle due ruote posteriori (assi quadrati) nella parte posteriore all'interno dei fori quadrati delle parti in plastica sinistra e destra presenti sotto il tubo tondo, provare a tirare per provare ad estrarle, in tal caso applicare più forza e provare a tirare di nuovo, assicurarsi che l'asse quadrato scatti saldamente all'interno del foro quadrato.

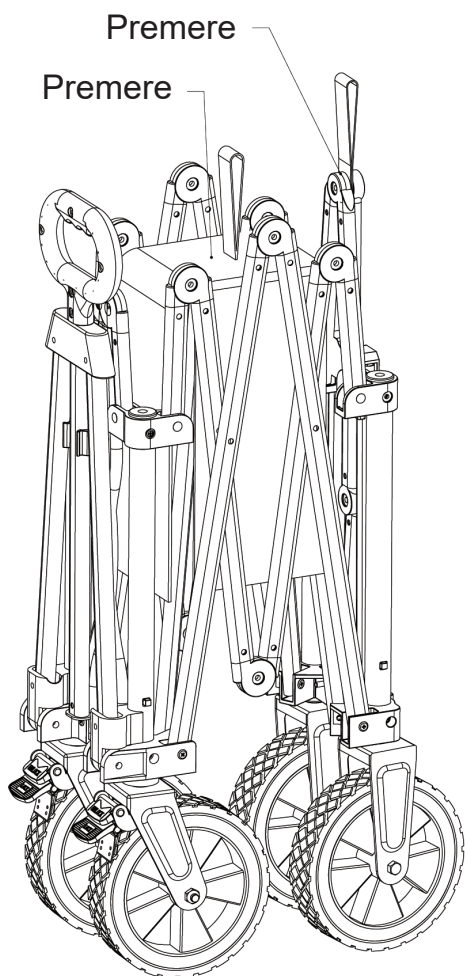
(Si prega di notare l'orientazione della ruota)



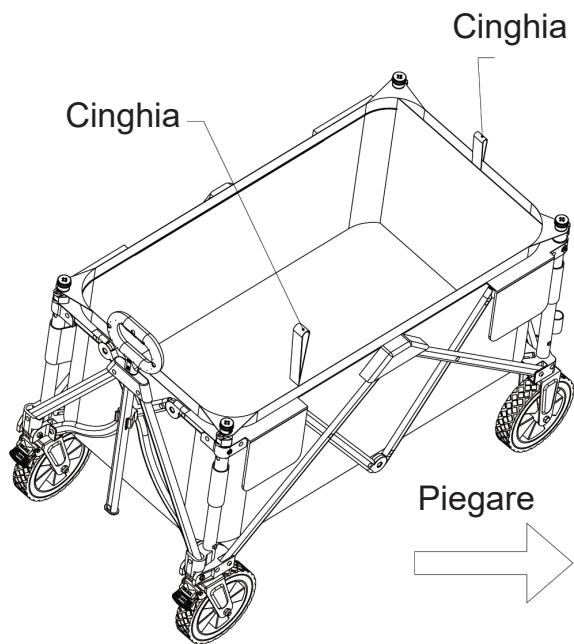
Tasto quadrato

Rimozione della ruota: Se si desidera rimuovere la ruota, tenere premuto il pulsante quadrato presente sul tubo tondo sopra la ruota, quindi estrarre la ruota.

Estensione e ripiegamento del prodotto

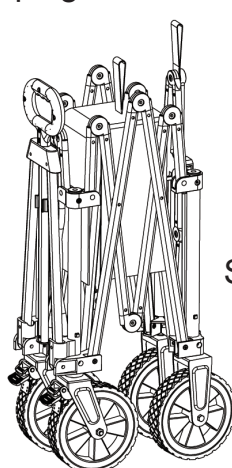


Passo 3: Premere il carrello verso il basso con entrambe le mani contemporaneamente. La cintura ha due posizioni possibili, in modo che il carrello tirato a mano sia in stato On state.

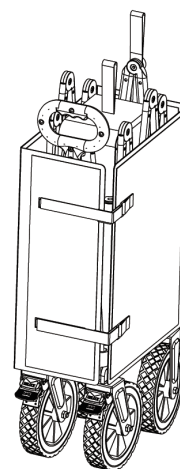


Per piegare il carrello, entrambe le mani devono sollevare contemporaneamente le due cinghie in tessuto per facilitare la piegatura.

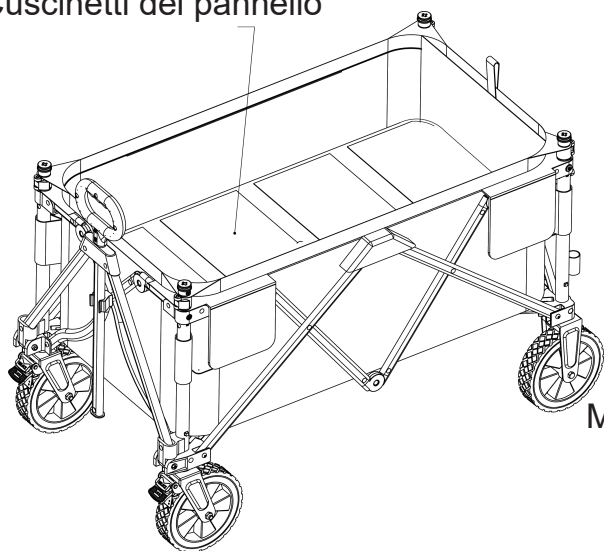
Piegare



Stringere

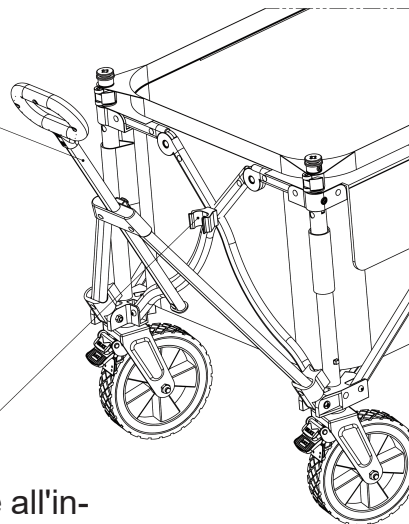


Cuscinetti del pannello



Passo 4: Aprire i cuscinetti e posizionarli sul pannello sul fondo della tasca.

Maniglia

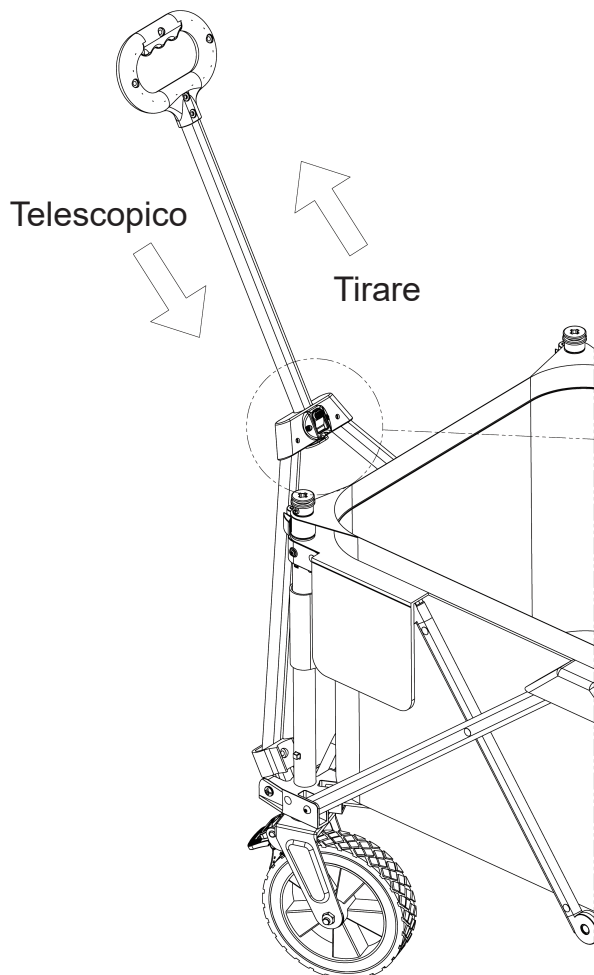


Utilizzo della maniglia:

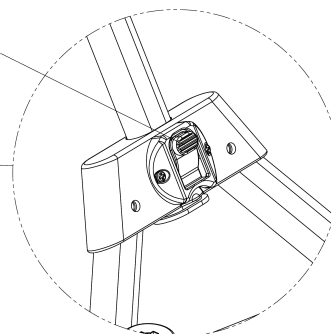
Fissaggio della parte in gomma

Afferrare la maniglia e premerla, incastrandola saldamente all'interno della parte in gomma, mantenere la maniglia fissa in posizione.

Durante l'utilizzo, basterà afferrare la maniglia ed estrarla.

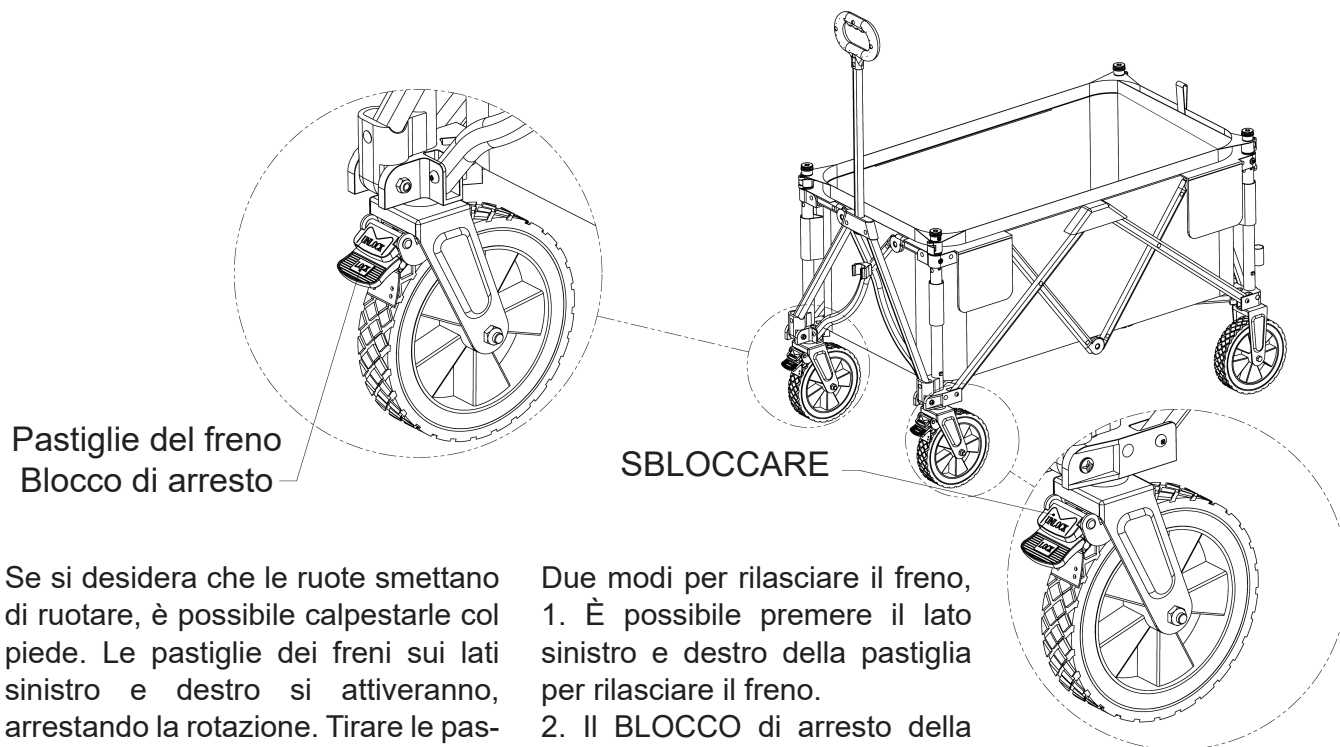


Pulsante



Durante l'utilizzo, tirare la maniglia verso l'alto. Durante il ripiegamento, premere la pulsante mentre si spinge il manubrio verso il basso.

Descrizione della funzione del freno:



Se si desidera che le ruote smettano di ruotare, è possibile calpestarle col piede. Le pastiglie dei freni sui lati sinistro e destro si attiveranno, arrestando la rotazione. Tirare le pastiglie dei freni verso l'alto consente alla ruota di ruotare nuovamente.

Due modi per rilasciare il freno,
1. È possibile premere il lato sinistro e destro della pastiglia per rilasciare il freno.
2. Il BLOCCO di arresto della pastiglia freno può essere tirato verso l'alto.

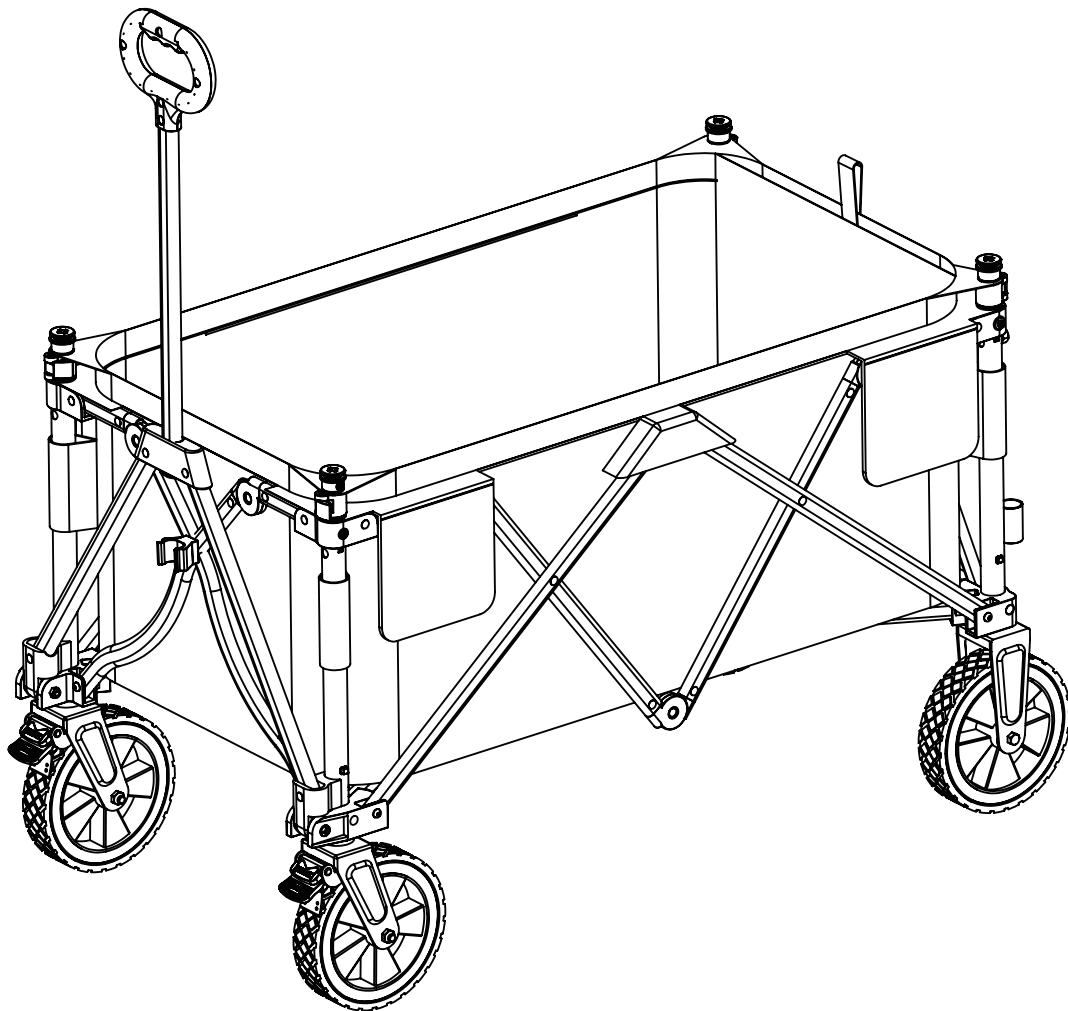


IN231200243V01_EN

84H-131V00

EN

Foldable wagon



IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

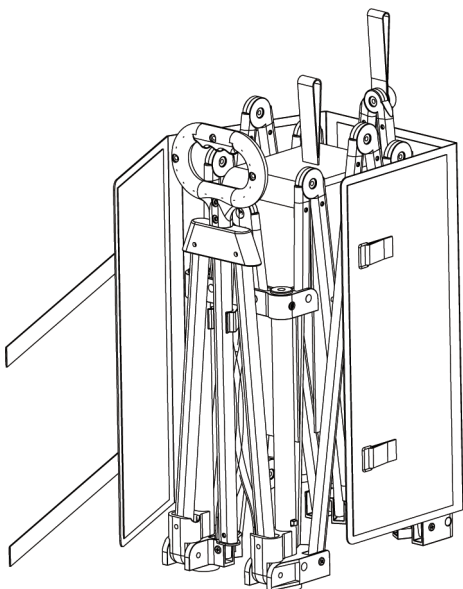
INSTRUCTION MANUAL

Attention

Before use, read all instructions properly for your safety.

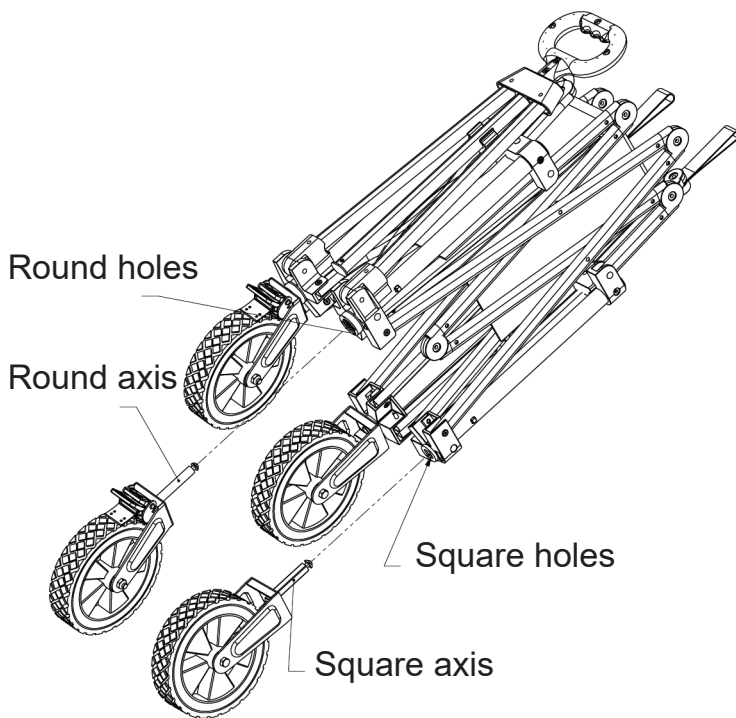
1. This product is to be used by adults only! Maximum load: 150kg.
2. Open the package, take the product out and keep the box. (When opening the box, there may be a slight odour - this is non-toxic and harmless. It will disappear on its own).
3. When folding the product, lift the two yellow webbing belts at the same time with both hands (read the 'Folding and unfolding the product' section).
4. Overloading, improper folding or the use of unapproved spare parts may damage your product.
5. When opening or folding this product or grabbing the handle, be careful not to pinch your fingers.
6. Do not use this product on stairs.
7. Keep this product away from heat sources, electrical outlets and water.
8. Never allow children to get into this handcart.
9. Do not use this product on roads, ramps or other potentially dangerous areas.
10. Before putting items into this cart, ensure it is fully extended.
11. If the product is damaged in any way, you must stop using it immediately.
12. When using this product, walk at a normal pace and pull the cart along.
13. Do not let children play with this product.
14. When cleaning the frame, use warm water and a damp cloth.
15. Check this product periodically. Any loose, worn or damaged parts must be replaced.
16. Keep this product away from direct sunlight to prevent damage.
17. Never stand or jump in this product. When loading this handcart, pay attention to excessive weight, and balance the items properly to avoid crushing the bottom frame.

Installation



Step 1. Take everything out of the box, including the pad tied around the edge of the main part.

Installation and removal of wheels



Step 2.

-To attach the front wheels, insert the round axes into the holes under the handlebar. Do this on both sides.

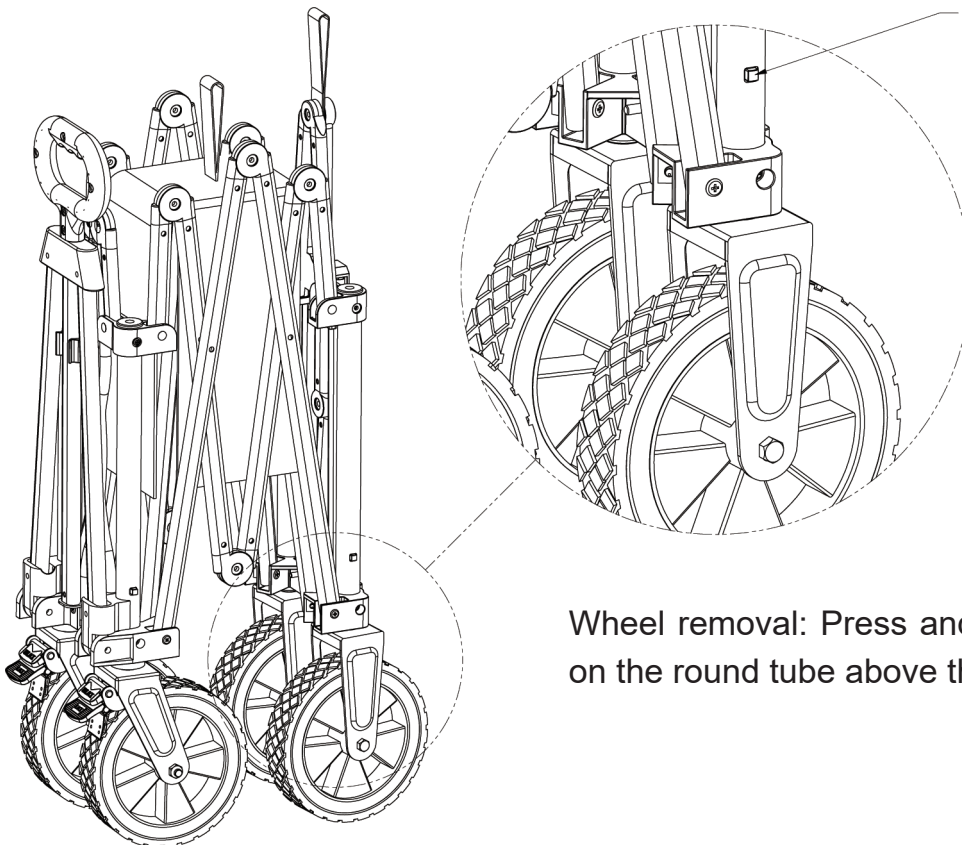
-Ensure they are secure by pulling and confirming they do not come out.

-Do the same for the two rear wheels, inserting the square axes into the holes under the round tube.

-Ensure they are secure by pulling and confirming they do not come out.

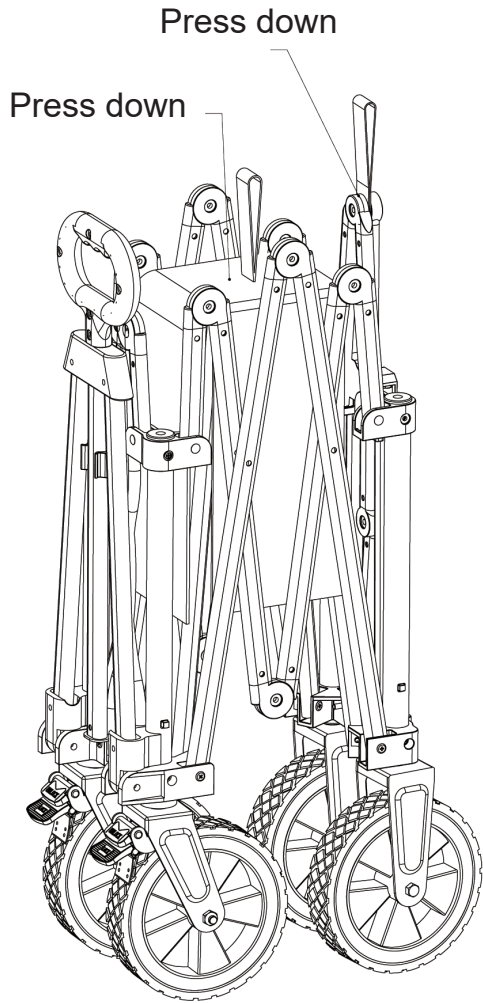
-Ensure the wheels are properly orientated.

Square keystroke

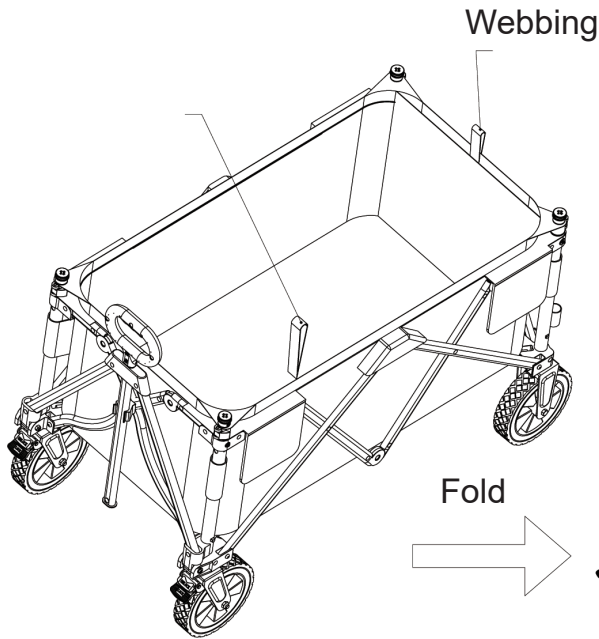
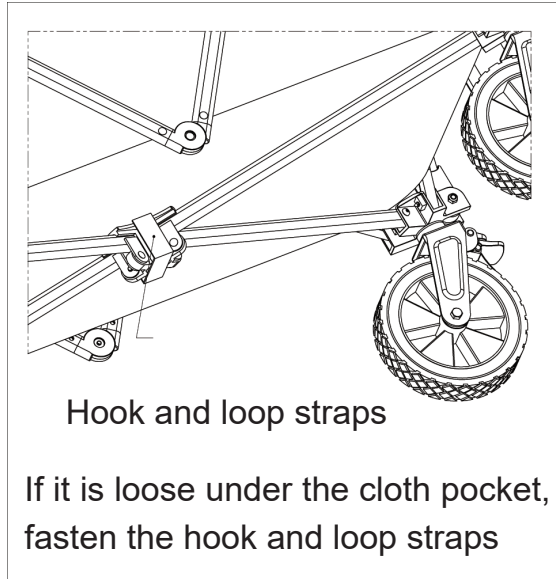


Wheel removal: Press and hold the square button on the round tube above the wheel, then remove it.

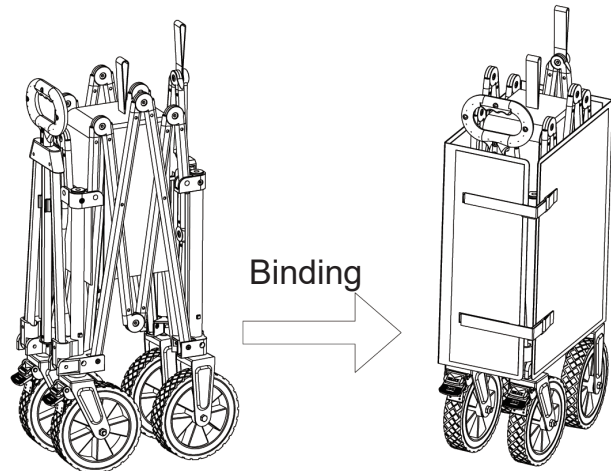
Product unfolding and collapsing

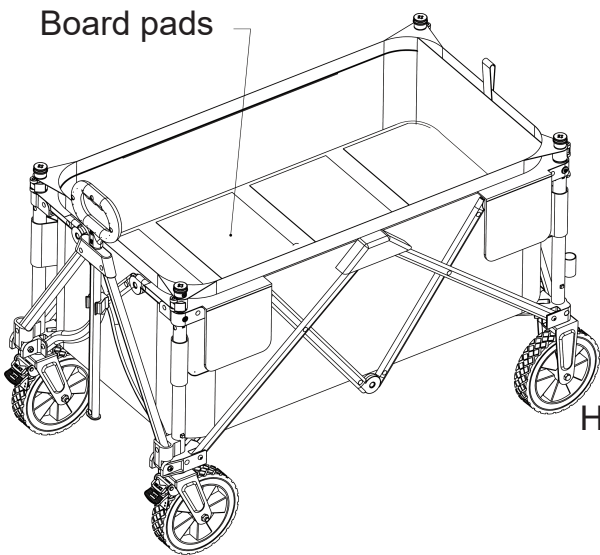


Step 3: Pressing down with both hands, set the belt in one of its two positions.

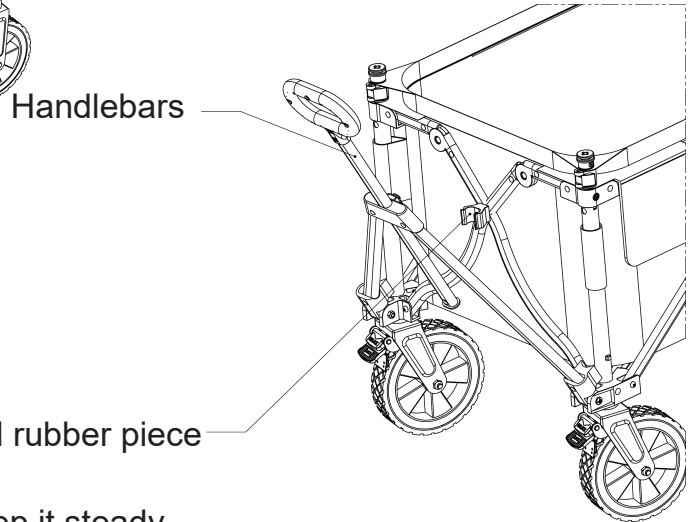


To fold the cart, lift the two webbing belts at the same time with both hands.



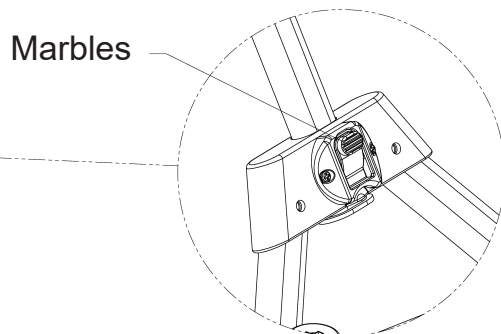
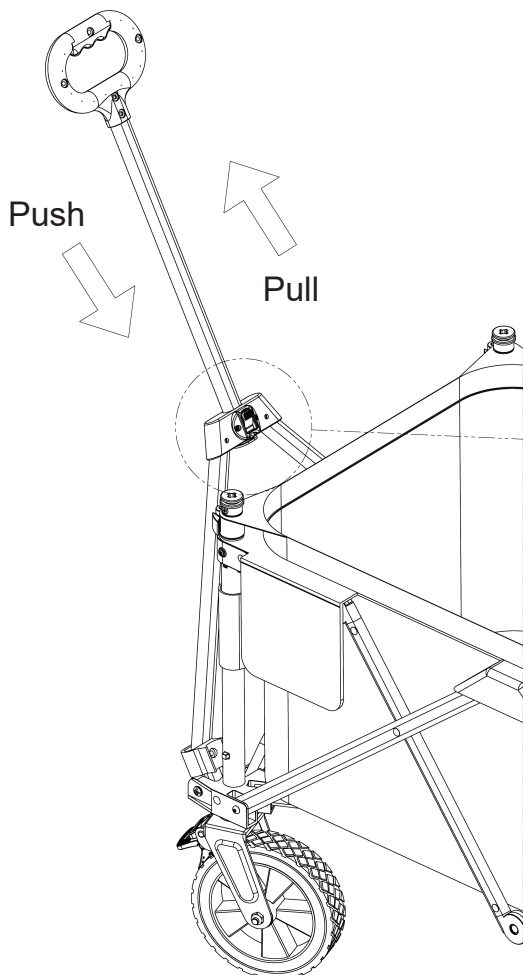


Step 4: Extend the pads and place them onto the fabric, with the pocket's underside facing down.



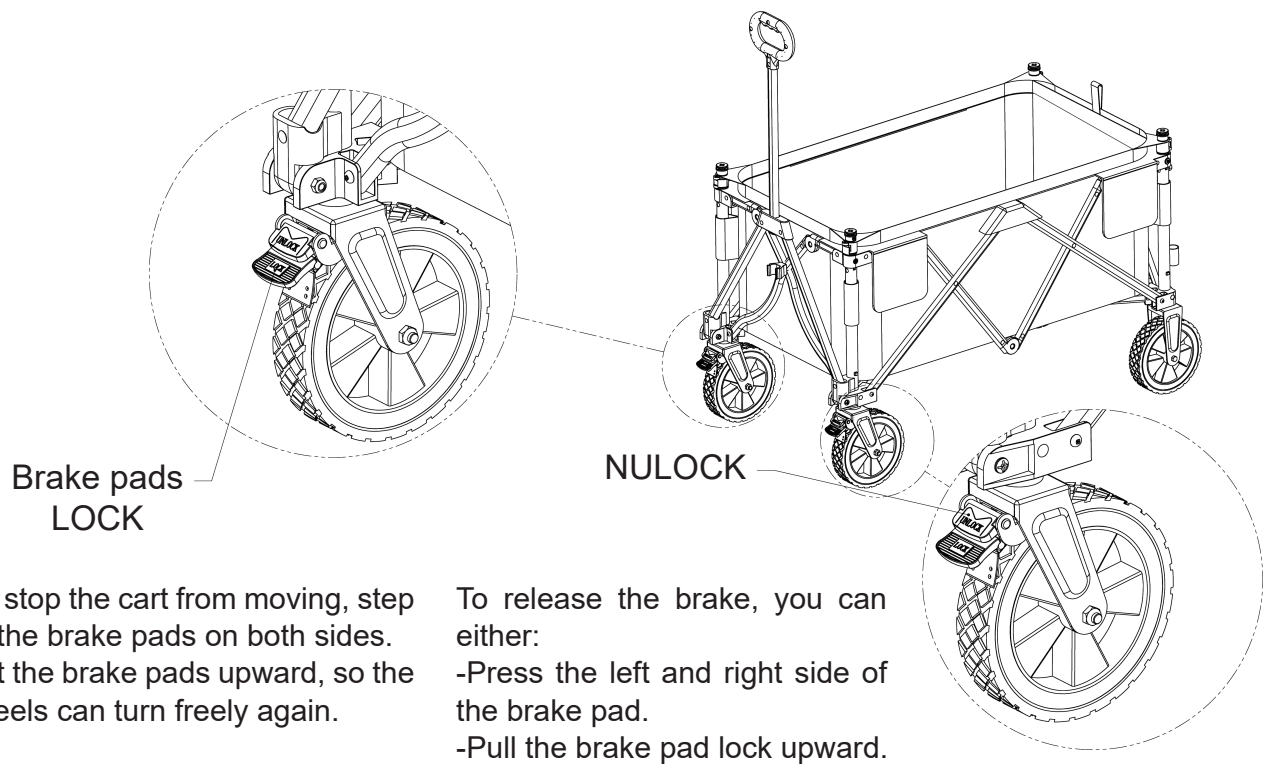
Use of handlebars:

- Hold the handlebar and push it in to keep it steady.
- Use the fixed rubber piece to hold the handle in place.
- When using, hold the handle and pull it out.



- To use, lift the handlebar upward.
- When folding, press the marble and push the handlebar down.

Brake function



-To stop the cart from moving, step on the brake pads on both sides.
-Lift the brake pads upward, so the wheels can turn freely again.

To release the brake, you can either:
-Press the left and right side of the brake pad.
-Pull the brake pad lock upward.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALETS DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par:

MH France
2, rue Maurice Hartmann
92130 Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente. Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-88307530



service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR:

MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti. I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

